



NOTICES TO MARINERS

Issue No.47(Total No.1050)

Notice No.1468-1497

22 November 2021

CONTENTS

- I Sailing Bulletin
- II Index
- III Notices to Mariners
- IV Temporary Notices

In order to keep navigation safety and make Chinese coastal port and fairway Charts modify timely and accurately, mariners are requested to inform the china MSA immediately of the discovery of new danger, or changes or defects in aids to navigation and of shortcomings in Chinese coastal port and fairway charts or publications. Copies of Navigational warning, Sailing information, and Dynamic aids condition should be sent to Tianjin, Shanghai and Guangdong MSA timely. Departments and mariners may contact Shanghai Marine Chart Press Center or Tianjin, Shanghai and Guangdong MSA to get subscribing information. The Notices to Mariners can also be made through the following websites.

In addition to postal methods, the following additional communication facilities are available:

Tianjin MSA Survey and Mapping Office:	E-mail: hccd@tjmsa.gov.cn Phone: +86(0)22 58873986 Fax: +86(0)22 58873988
Shanghai Marine Chart Press Center:	E-mail: gztg@shchart.cn Phone: +86(0)21 65806556 Fax: +86(0)21 65697997
Guangdong MSA Survey and Mapping Office:	E-mail: hcmal@gdmsa.gov.cn Phone: +86(0)20 89320335 Fax: +86(0)20 89320336
China MSA Nautical Charts&Books Publisher:	Web: www.chart.msa.gov.cn

The Maritime Safety Administration of the People's Republic of China

Explanatory Notes

1. The Notices which publish the information about essential changing feature of Chinese coastal sea area and works at sea, is mainly used to correct the Chinese coastal port and fairway Charts and offer navigation safety information for mariners.
2. The information published in the notice origins from the marine information, the navigational warning, aids dynamics as well as the hydrographic achievements, which are issued by Maritime Administration. The additional source comes from shipping, fairway, sea, Harbour affairs, and fishing politics department.
3. The Notices include the Sailing Bulletin, the Notices to Mariners and Temporary Notices.
 - a) Sailing Bulletin announces rules and regulations of navigation, the printing, correcting and cancellation of publication, and the marine information which is promulgate by MSA and has important relationship which navigation safety. It is not used to correct the Charts.
 - b) The Notices to Mariners is used for user to correct related Chinese coastal port and fairway Charts. The number in parentheses behind the Chart No. indicates that only parts of the Notices related to this chart. The number in square bracket illustrated the previous update notice information.
 - c) The Temporary Notices published for the temporary establishment, cancellation, variation as well as works at sea. The Chart No. lists for user's convenience when mariners look up for the details.
4. Geographical position refer to the horizontal datum of the current edition of each affected chart. The 2000 national geodetic coordinate system which we adopt equals to WGS-84 world geodetic coordinate system in usage. The sounding datum refers to the level of Lowest Astronomical Tide and the elevation uses 1985 national vertical datum. Bearings are true reckoned clockwise from 000° to 359°. Those relating to lights are from seaward. The height of the lighthouse or light beacon is referred to Mean High Water Springs.
5. For symbols used in the Notices to Mariners, see GB12319-1998.
6. The unit in the Notices complies with the international standard unit of measurement, with the Chinese characters replaced by symbol and alphabet, such as degrees (°), minutes (') and seconds ("), meters (m), kilometers (km) or nautical miles (M).

SAILING BULLETIN

1. Publication Information

1. New Chart Information

No.	Chart No.	Name	Scale	Date	Note
1	43231	FAIRWAY OF LVSI PORT (I)	1:35 000	2021年10月第2版	
2	43232	FAIRWAY OF LVSI PORT (II)	1:35 000	2021年10月第2版	
3	43332	FAIRWAY OF QIDONG PORT(II)	1:30 000	2021年10月第2版	
4	82201	JIESHI PORT	1:15 000	2021年10月第2版	Scope of Chart 22°42'40"N ~22°50'40"N 115°43'20"E ~115°49'20"E
5	83102	MABIANZHOU FAIRWAY	1:25 000	2021年10月第13版	
6	91201	TIESHAN PORT AND APPROACHES	1:35 000	2021年10月第11版	
7	04402	YANGPU PORT	1:15 000	2021年10月第8版	
8	04404	SHENTOU HARBOUR	1:15 000	2021年10月第4版	

2. Disused Chart Information

No.	Chart No.	Name	Scale	Date	Note
1	43231	FAIRWAY OF LVSI PORT (I)	1:35 000	2013年4月第1版	
2	43232	FAIRWAY OF LVSI PORT (II)	1:35 000	2013年4月第1版	
3	43332	FAIRWAY OF QIDONG PORT(II)	1:30 000	2013年5月第1版	
4	82201	JIESHI PORT	1:12 000	2014年1月第1版	
5	83102	MABIANZHOU FAIRWAY	1:25 000	2020年8月第12版	
6	91201	TIESHAN PORT AND APPROACHES	1:35 000	2020年9月第10版	
7	04402	YANGPU PORT	1:15 000	2020年9月第7版	
8	04404	SHENTOU HARBOUR	1:15 000	2020年9月第3版	

2,Marine Information

Chinese Version Only.

INDEX

1,GEOGRAPHICAL INDEX

Bohai Sea	Huanghua Port and Approaches(1468)
Yellow Sea	Qingdao Port Southeastwards (1469) Middle Yellow Sea (1470) Lianyungang Port and Approaches(1471) South Yellow Sea (1472)
East China Sea	Changjiangkou and Approaches(1473),(1474) Hangzhou Bay (1475) Zhoushan Archipelago (1476) Ningbo Port and Approaches (1477) Dongji Islands and Approaches (1478) Taizhou Bay (1479) Jiaotongyang (1480) Songmen Port and Approaches (1481) Xuanmen Bay and Approaches (1482) Dongtouyang (1483) Dingcaoyu Eastwards (1484) Qixing Islands Eastwards (1485) Mazu Islands Northeastwards (1486)
Taiwan Strait	South Haitan Strait (1487) Nanri Island Westwards (1488) Meizhou Bay (1489) Xiamen Port and Approaches (1490)
South China Sea	Zhujiangkou (1491) Qiongzhou Strait (1492) Hainan Island (1495),(1496),(1497)

Beibu Gulf	Qinzhou Bay and Approaches	(1493)
	Fangcheng port	(1494)

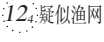
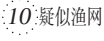




2,INDEX OF CHARTS AFFECTED

Chart No.	Notice No.	Notice No. (T)
23001	1468	
24101	1468	
24114	1468	
36001	1469	
37001	1471	
1304	1468	
1306	1469,1470	
41101	1471	
41321	1471	
42001	1472	
42002	1472	
42221	1472	
42251	1472	
44212	1473	
44214	1474	
44257	1473	
44269	1474	
44270	1474	
51001	1475	
51122	1475	
51172	1475	
52136	1476	
52174	1476,1477	
53001	1476	
53132	1477	
53171	1477	
54001	1478,1479,1480	
54232	1479,1480	
54431	1480,1481	
54631	1482	
55001	1482,1483	
55151	1483	
55731	1484	
61001	1484,1485	
62001	1486	
62151	1486	


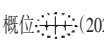
Chart No.	Notice No.	Notice No. (T)
62261	1486	
62522	1487	
62561	1487	
62661	1487,1488	
63001	1488	
63132	1488	
64111	1489	
64131	1489	
65171	1490	
66001	1490	
2307	1472	
2309	1478,1479,1480,1482,1483	
2310	1483,1484,1485	
2311	1488,1490	
2312	1490	
84214	1491	
88001	1492	
88402	1492	
92001	1493	
92101	1493	
92102	1493	
92103	1493	
92104	1493	
92105	1493	
92106	1493	
92107	1493	
93102		1494
01102	1492	
01103	1492	
02101		1495,1496
03001		1497
3315	1492	
3316	1493	

Notices to Mariners

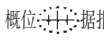
1468. Bohai Sea – Huanghua Port and Approaches – Wreck & Obstruction

Delete		(1) 38°30'43".0N, 118°20'01".0E
		(2) 38°29'57".0N, 118°20'46".0E
		(3) 38°28'12".0N, 118°23'26".0E
		(4) 38°27'57".0N, 118°21'54".0E
		(5) 38°28'41".0N, 118°17'17".0E
Insert		(6) 38°29'05".4N, 118°25'35".5E
Chart	23001[2021-1119] 24101[2021-1010] 24114[2021-] 1304[2021-1439]	
Source	Tianjin Hydrographic Center	

1469. Yellow Sea – Qingdao Port Southeastwards – Wreck

Insert		(1) 35°59'24".0N, 121°12'36".0E
		(2) 35°37'12".0N, 121°05'06".0E
Chart	36001(1)[2021-1060] 1306[2021-1423]	
Source	NTM2021-(38)-1341	

1470. Yellow Sea – Middle Yellow Sea – Wreck

Insert		35°05'24".0N, 122°44'06".0E
Note:	The wreck is a fishing boat.	
Chart	1306[2021-1469]	
Source	Lianyungang Navigation Warning 0073/2021	

1471. Yellow Sea – Lianyungang Port and Approaches – Xuwei Harbour – Buoyage

Move		(1) 34°36'36".7N, 119°35'43".5E
	to:	(2) 34°36'39".5N, 119°35'45".9E
		(3) 34°36'13".3N, 119°35'53".6E
	to:	(4) 34°36'12".5N, 119°35'57".6E

(133)  闪(3)绿10s from: (5)34°35'36".1N,119°36'30".0E
to: (6)34°35'50".0N,119°36'06".0E
(134)  闪(3)红10s from: (7)34°35'36".0N,119°36'47".3E
to: (8)34°35'36".1N,119°36'48".2E

Chart 37001(5,6)(1,2with chart unchanged)[2021-1440]
41101(3~6)(1,2,7,8with chart unchanged)[2021-1440]
41321(1~6)(7,8with chart unchanged)[2021-1440]

List of Lights CNP82/2020~2021[4110551.30] [4110551.32] [4110551.33] [4110551.34]

Source East China Sea Aids 011/2021

1472.Yellow Sea – South Yellow Sea – Obstruction

Delete  据报 (1)33°21'42".0N,120°51'21".0E
沉锚
Insert  据报 (2)33°21'38".4N,120°51'34".2E
2沉锚
危险线及注记 概位 3沉锚 据报 (3)33°21'39".3N,120°51'26".0E
 据报 (4)33°21'00".0N,121°40'00".0E
2沉锚

Note: (1)沉锚锚链长度分别为8节,9节。

Chart 42001(2)[2021-1327] 42002(2;4)[2021-1208] 42221(2)[2021-1128]
42251(2)[2021-1327] 2307(1;3,4)[2021-1441]

Source Yancheng Navigation Notice 051/2021

1473.East China Sea – Changjiangkou and Approaches – Huangpu River – Lightbeacon

Amend from:  莫(C)黄12s (1)31°15'04".1N,121°31'23".7E
to:  莫(C)黄12s4.4m3M (2)31°15'04".4N,121°31'23".6E

Chart 44212[2021-1444] 44257[2020-]

List of Lights CNP82/2020~2021[4512090]

Source East China Sea Aids 011/2021

1474.East China Sea – Changjiangkou and Approaches – Huangpu River – Aids

Insert (桥1)  定红 (1)30°59'03".4N,121°22'18".2E


(桥2) 固定绿	(2) 30°59'03".1N, 121°22'17".1E
(桥3) ★ 甚快黄 6.8m1M	(3) 30°59'06".1N, 121°22'17".2E
(桥4) ★ 甚快黄 6.8m1M	(4) 30°59'05".7N, 121°22'15".9E
(桥5) 固定绿	(5) 30°59'08".6N, 121°22'15".9E
(桥6) 固定红	(6) 30°59'08".3N, 121°22'14".9E
(桥7)  莫(C)黄 12s	(7) 30°59'11".2N, 121°22'34".3E
(桥8)  莫(C)黄 12s	(8) 30°59'00".7N, 121°21'58".7E

Chart 44214〔2021-11〕 44269〔2021-11〕 44270(8)〔2018-〕

List of Lights CNP82/2020~2021〔4512290.01〕〔4512290.02〕〔4512290.03〕〔4512290.04〕
〔4512290.05〕〔4512290.06〕〔4512290.07〕〔4512290.08〕

Source East China Sea Aids 011/2021

1475. East China Sea – Hangzhou Gulf – Dushan Harbour Southeastwards – V-AIS

Insert  V-AIS 30°36'03".8N, 121°12'23".7E

Chart 51001〔2021-1371〕 51122〔2021-1368〕 51172〔2021-1368〕

List of Lights CNP82/2020~2021〔5110429〕

Source East China Sea Aids 011/2021

1476. East China Sea – Zhoushan Archipelago – Lianhuayang – Aids

Delete  V-AIS (1) 29°59'48".0N, 122°20'54".0E

(沉1)  互明暗蓝黄 3s (2) 29°59'56".0N, 122°20'56".0E


(沉2)  互明暗蓝黄 3s (3) 29°59'40".0N, 122°20'52".0E

Chart 52136〔2021-1446〕 52174(1,2)〔2021-1446〕 53001(2)〔2021-1446〕

List of Lights CNP82/2020~2021〔5312821〕〔5312821.01〕〔5312821.02〕

Source East China Sea Aids 011/2021

1477. East China Sea – Ningbo Port and Approaches – Beilun Harbour – Lightbeacon

Insert 宁波电厂(1)  莫(C)黄 12s9m1M (1) 29°55'47".4N, 121°53'03".3E

(2)  莫(C)黄 12s9m1M (2) 29°55'47".0N, 121°53'04".5E

Chart 52174(1)[2021-1476] 53132(1)[2021-1412] 53171(1)[2021-1371]

List of Lights CNP82/2020~2021[5313449.01][5313449.02]

Source East China Sea Aids 011/2021

1478.East China Sea – Dongji Islands and Approaches – Dongji Island Southeastwards – Aids

Insert  V-AIS (1)28°40'05".4N,122°00'06".0E

 闪(2)5s (2)28°40'06".5N,122°00'07".5E
黑 黄 黑

Chart 54001[2021-1415] 2309[2021-1415]

List of Lights CNP82/2020~2021[5710505][5710505.01]

Source East China Sea Aids 011/2021

1479.East China Sea – Taizhou Bay – Chengjiao Island Southwestwards – Aids

Delete  V-AIS (1)28°36'28".8N,121°42'56".4E

 十互明暗蓝黄 3s (2)28°36'26".0N,121°43'02".4E
沉(3) 蓝 黄

 十互明暗蓝黄 3s (3)28°36'28".8N,121°42'49".7E
沉(4) 蓝 黄


Chart 54001(2)[2021-1478] 54232[2021-1415] 2309(2)[2021-1478]

List of Lights CNP82/2020~2021[5710651][5710651.03][5710651.04]

Source East China Sea Aids 010/2021

1480.East China Sea – Jiaotongyang – Donglang Island Eastwards – Aids

Delete  V-AIS (1)28°31'58".8N,121°44'15".0E

 十互明暗蓝黄 3s (2)28°32'04".2N,121°44'17".3E
沉(1) 蓝 黄

 十互明暗蓝黄 3s (3)28°31'53".5N,121°44'13".2E
沉(2) 蓝 黄

Chart 54001(2)[2021-1479] 54232[2021-1479] 54431[2021-1414]

2309(2)[2021-1479]

List of Lights CNP82/2020~2021[5711139][5711139.01][5711139.02]

Source East China Sea Aids 010/2021

1481. East China Sea – Songmen Port and Approaches – Jiudongmen Island Southwards – Buoyage

Insert	龙门(1)  闪绿 4s(同闪)	(1) 28°24'00".3N, 121°40'52".1E
	(2)  闪红 4s(同闪)	(2) 28°23'52".9N, 121°40'57".5E
	(3)  闪(2)绿 6s(同闪)	(3) 28°24'10".8N, 121°40'17".9E
	(4)  闪(2)红 6s(同闪)	(4) 28°24'07".5N, 121°40'00".1E

Note: 龙门 1~4 号灯浮标同步闪光。

Chart 54431[2021-1480]

List of Lights CNP82/2020~2021[5711261.01][5711261.02][5711261.03][5711261.04]

Source East China Sea Aids 011/2021

1482. East China Sea – Xuanmen Bay and Approaches – Xiaqianshan Southeastwards – Aids

Insert	 V-AIS	(1) 28°01'40".8N, 121°26'37".8E
	(沉1)  互明暗蓝黄 3s	(2) 28°01'38".2N, 121°26'44".3E
	(沉2)  互明暗蓝黄 3s	(3) 28°01'44".5N, 121°26'35".1E

Chart 54631[2021-] 55001(2)[2021-1414] 2309(2)[2021-1480]

List of Lights CNP82/2020~2021[5711511][5711511.01][5711511.02]

Source East China Sea Aids 010/2021

1483. East China Sea – Dongtouyang – Aids



Delete	乐清湾(Y1)  长闪 10s 雷康(M)	(1) 27°50'36".6N, 121°25'09".4E
Move	(Y3)  闪绿 4s from:	(2) 27°54'41".1N, 121°20'54".2E
	to:	(3) 27°53'57".0N, 121°21'41".3E
Insert	(Y1)  V-AIS	(4) 27°50'36".6N, 121°25'09".6E

Chart 55001[2021-1482] 55151[2021-] 2309(1,4)[2021-1482]
2310(1,4)[2021-1416]

List of Lights CNP82/2020~2021[5711640.01][5711640.011][5711640.03]

Source East China Sea Aids 011/2021

1484.East China Sea – Dingcaoyu Eastwards – Wreck

Insert 概位:  据报(2021) 27°14'54".0N,120°47'00".0E

Note: 该沉船为一砂石船。

Note: The wreck is a gravel boat.

Chart 55731[2021-] 61001[2021-978] 2310[2021-1483]

Source Zhejiang Navigation Warning 1020/2021

1485.East China Sea – Qixing Islands Eastwards – Wreck


Insert 概位:  (2021) 26°58'25".8N,120°32'28".2E

Chart 61001[2021-1484] 2310[2021-1484]

Source Fujian Navigation Warning 0042/2021

1486.East China Sea – Mazu Islands Northeastwards – Aids



Delete (黄岐测量1)  莫(0)黄12s (1)26°14'42".0N,119°50'18".0E
(测量2)  莫(0)黄12s (2)26°20'00".0N,120°03'00".0E

Chart 62001[2021-1416] 62151[2021-1416] 62261(1)[2021-1416]

List of Lights CNP82/2020~2021[6210278.01][6210278.02]

Source East China Sea Aids 011/2021

1487.Taiwan Strait – South Haitan Strait – Haixia Bridge Northwards – Buoyage


Move 禁(1)  莫(P)黄12s from: (1)25°28'47".7N,119°39'01".2E
to: (2)25°28'43".6N,119°39'04".7E

Chart 62522[2021-75] 62561[2021-793] 62661[2021-795]

List of Lights CNP82/2020~2021[6211870.01]

Source East China Sea Aids 011/2021

1488.Taiwan Strait – Nanri Island Westwards – Chiyu Southwestwards – V-AIS

Insert  V-AIS 25°13'01".2N,119°19'26".4E

Chart 62661[2021-1487] 63001[2021-1216] 63132[2021-795] 2311[2021-1374]

List of Lights CNP82/2020~2021[6410245]

Source East China Sea Aids 010/2021

1489.Taiwan Strait – Meizhou Bay – Huanggan Island Westwards – Lightbeacon

Insert 港丰(1)★闪(2)6s10m3M 25°02'13".7N,119°00'47".5E

Chart 64111[2021-1279] 64131[2021-1279]

List of Lights CNP82/2020~2021[6410769.011]

Source East China Sea Aids 011/2021

1490.Taiwan Strait – Xiamen Port and Approaches – Jinmen Island Southwards – Aids

Insert  V-AIS (1)24°18'10".6N,118°21'36".2E

(沉3)  互明暗蓝黄3s(同闪) (2)24°18'14".0N,118°21'41".7E

(沉4)  互明暗蓝黄3s(同闪) (3)24°18'07".3N,118°21'30".8E

Note: 厦沉3号和4号灯浮标同步闪光。

Chart 65171[2021-1331] 66001(2)[2021-1448] 2311(2)[2021-1488]

2312(2)[2021-1375]


List of Lights CNP82/2020~2021[6412049.021][6412049.0213][6412049.0214]

Source East China Sea Aids 010&011/2021

1491.South China Sea – Zhujiangkou – Approaches to Gongsha Channel – Buoyage

Move (XB4)  快红 from: (1)22°40'18".4N,113°46'01".6E

to: (2)22°40'18".0N,113°46'01".4E

(XB6)  快红 from: (3)22°40'17".2N,113°46'07".6E



to: (4)22°40'17".1N,113°46'07".5E

Chart 84214(with chart unchanged)[2021-1218]





















List of Lights CNP83/2020~2021[7410830.04][7410830.06]




























Source Shenzhen Waterway Notice 024/2021






























1492.South China Sea – Qiongzhou Strait – Offshore Platform



























Insert	 闪(2)黄 12s12m5M	(1)20°12'53".2N,110°36'24".2E
	 闪(2)黄 12s12m5M	(2)20°05'57".3N,110°05'28".8E
Chart	88001〔2021-1457〕 88402(2)〔2021-732〕 01102(1)〔2021-1457〕 01103(2)〔2021-1221〕 3315〔2021-1457〕	
Source	Haikou Navigation Notice 039/2021	


1493.Beibu Gulf – Qinzhou Bay and Approaches – Aids

Delete	(34)  闪红 4s(同闪)	(1)21°30'35".6N,108°38'05".7E
	(35)  闪绿 4s(同闪)	(2)21°30'35".4N,108°38'14".4E
	(38)  闪红 4s(同闪)	(3)21°32'35".4N,108°38'06".2E
	(39)  闪绿 4s(同闪)	(4)21°32'35".4N,108°38'14".9E
	(45)  闪绿 4s	(5)21°35'15".2N,108°39'01".9E
	(46)  闪红 4s	(6)21°35'18".8N,108°38'53".3E
	(47)  闪(2)红 6s	(7)21°36'02".6N,108°39'20".0E
	(48)  闪(2)绿 6s	(8)21°35'58".3N,108°39'28".2E
Amend	from: (30)  闪(2)红 6s(同闪)	(9)21°27'45".0N,108°38'04".8E
	to: (29)  闪(2)红 6s(同闪)	(10)21°27'43".6N,108°38'04".9E
	from: (29)  闪(2)绿 6s(同闪)	(11)21°28'07".1N,108°38'22".9E
	to: (30)  闪(2)绿 6s(同闪)	(12)position (11) above
	from: (31)  闪(2+1)绿 6s 雷康(0)	(13)21°28'19".6N,108°38'13".8E
	to: (31)  闪(2+1)绿 6s 雷康(0)	(14)21°28'34".2N,108°38'19".9E
	from: (33)  闪绿 4s(同闪)	(15)21°29'35".4N,108°38'14".1E
	to: (33)  闪绿 4s(同闪)	(16)21°29'24".6N,108°38'20".0E
	from: (37)  闪绿 4s(同闪)	(17)21°31'35".4N,108°38'14".6E
	to: (37)  闪绿 4s(同闪)	(18)21°31'03".4N,108°38'20".5E
	from: (40)  闪(2)红 6s	(19)21°33'36".9N,108°38'06".5E
	to: (42)  闪红 4s	(20)21°33'30".9N,108°38'06".4E

from: (41)  闪(2)绿6s AIS	(21) 21°33'36".3N, 108°38'15".1E
to: (43)  闪绿4s AIS	(22) 21°33'31".3N, 108°38'21".1E
from: (42)  闪(2)红6s 雷康(C)	(23) 21°34'02".2N, 108°38'06".6E
to: (44)  快红 雷康(C)	(24) position (23) above
from: (44)  闪(3)红10s 经工	(25) 21°34'21".6N, 108°38'18".4E
to: (46)  闪(3)红10s 经工	(26) 21°34'25".9N, 108°38'21".0E
from: (43)  闪(3)绿10s 经绿	(27) 21°34'19".4N, 108°38'27".9E
to: (47)  闪(3)绿10s AIS	(28) 21°34'19".5N, 108°38'35".1E
from: (49)  闪(3)红10s 经工	(29) 21°36'33".7N, 108°39'34".1E
to: (54)  闪(3)红10s 经工	(30) position (29) above
from: (50)  快绿 经绿	(31) 21°36'44".6N, 108°40'03".6E
to: (55)  快绿 AIS	(32) position (31) above
from: (51)  闪红4s(同闪) 经工	(33) 21°37'02".5N, 108°39'38".0E
to: (56)  闪红4s(同闪) 经工	(34) position (33) above
from: (52)  闪(2+1)绿6s 雷康(G)	(35) 21°36'59".8N, 108°39'58".6E
to: (57)  闪(2+1)绿6s 雷康(G)	(36) position (35) above
from: (52A)  快绿 经绿	(37) 21°37'10".7N, 108°39'55".0E
to: (58)  快绿 经绿	(38) position (37) above
from: (54)  闪绿4s(同闪) 经绿	(39) 21°37'34".9N, 108°39'47".0E
to: (59)  闪绿4s(同闪) AIS	(40) position (39) above
from: (53)  闪红4s(同闪) 经工	(41) 21°37'31".3N, 108°39'32".9E
to: (60)  闪红4s(同闪) 经工	(42) position (41) above
from: (56)  闪绿4s(同闪) 经绿	(43) 21°38'12".3N, 108°39'34".5E
to: (61)  闪绿4s(同闪) AIS	(44) 21°38'12".3N, 108°39'34".7E
from: (55)  闪红4s(同闪) 经工	(45) 21°38'09".1N, 108°39'20".3E
to: (62)  闪红4s(同闪) 经工	(46) position (45) above
from: (57)  快 经绿 经绿	(47) 21°38'41".0N, 108°39'25".3E
to: (63)  快 经绿 经绿	(48) position (47) above
from: (58)  闪红4s(同闪) 经工	(49) 21°38'57".4N, 108°39'02".9E

to: (64)  闪红 4s(同闪)	(50) position (49) above
from: (59)  快绿	(51) 21°39'01".8N,108°39'11".9E
to: (65)  快绿 AIS	(52) 21°39'04".1N,108°39'17".4E
from: (60)  闪红 4s(同闪)	(53) 21°39'32".0N,108°38'38".9E
to: (66)  闪红 4s(同闪)	(54) position (53) above
from: (61)  闪绿 4s(同闪)	(55) 21°39'44".7N,108°38'46".8E
to: (67)  闪绿 4s(同闪) AIS	(56) 21°39'39".3N,108°38'51".2E
from: (62)  闪红 4s(同闪)	(57) 21°40'17".2N,108°38'05".3E
to: (68)  闪红 4s(同闪)	(58) 21°39'57".7N,108°38'19".8E
from: (63)  闪(2+1)绿 12s 绿绿 绿绿 绿绿	(59) 21°41'04".8N,108°37'47".5E
to: (69)  闪(2+1)绿 12s 绿绿 绿绿 绿绿	(60) position (59) above
from: (63A)  V-AIS	(61) 21°41'06".4N,108°37'45".7E
to: (69A)  V-AIS	(62) position (61) above
from: (64)  闪红 4s(同闪) AIS	(63) 21°40'58".6N,108°37'33".9E
to: (70)  闪红 4s(同闪) AIS	(64) position (63) above
from: (65)  闪红 4s AIS	(65) 21°41'30".8N,108°36'52".6E
to: (71)  闪红 4s AIS	(66) position (65) above
from: (66)  闪(3)红 10s AIS	(67) 21°41'46".3N,108°36'25".8E
to: (72)  闪(3)红 10s AIS	(68) position (67) above
from: (66A)  快 绿绿 绿绿	(69) 21°41'47".3N,108°36'16".6E
to: (72A)  快 绿绿 绿绿	(70) position (69) above
from: (67)  闪(3)绿 10s 绿绿	(71) 21°41'50".4N,108°36'30".5E
to: (73)  闪(3)绿 10s 绿绿	(72) position (71) above
from: (67A)  V-AIS	(73) 21°42'00".4N,108°36'13".2E
to: (73A)  V-AIS	(74) position (73) above
from: (67B)  V-AIS	(75) 21°41'55".5N,108°36'09".9E
to: (73B)  V-AIS	(76) position (75) above
from: (67C)  快 绿绿 绿绿	(77) 21°41'56".5N,108°36'00".6E
to: (73C)  快 绿绿 绿绿	(78) position (77) above

from: (68)  闪(3)红10s	(79) 21°42'04".6N, 108°35'54".3E
to: (74)  闪(3)红10s	(80) position (79) above
from: (69)  闪(2)绿6s	(81) 21°42'15".1N, 108°35'48".7E
to: (75)  闪(2)绿6s	(82) position (81) above
from: (70)  闪(2)红6s	(83) 21°42'25".6N, 108°35'18".5E
to: (76)  闪(2)红6s	(84) position (83) above
from: (70A)  甚快(6)+长闪10s	(85) 21°42'48".3N, 108°35'20".9E
to: (76A)  甚快(6)+长闪10s	(86) position (85) above
from: (71)  闪绿4s	(87) 21°42'44".6N, 108°35'12".9E
to: (77)  闪绿4s	(88) position (87) above
from: (72)  闪(2+1)绿6s	(89) 21°42'50".1N, 108°35'07".6E
to: (78)  闪(2+1)绿6s	(90) position (89) above
from: (74)  闪(2)红6s	(91) 21°42'57".8N, 108°34'53".2E
to: (79)  闪(2)红6s	(92) position (91) above
from: (74A)  甚快(3)5s	(93) 21°43'17".3N, 108°34'39".4E
to: (79A)  甚快(3)5s	(94) 21°43'17".3N, 108°34'39".1E
from: (75)  闪(2)红6s	(95) 21°43'21".8N, 108°34'39".4E
to: (80)  闪(2)红6s	(96) position (95) above
from: (76)  闪(2+1)绿9s	(97) 21°43'26".4N, 108°34'40".8E
to: (81)  闪(2+1)绿9s	(98) position (97) above
from: (77)  闪(2)绿6s	(99) 21°43'42".5N, 108°34'27".0E
to: (82)  闪(2)绿6s	(100) position (99) above
from: (78)  闪(3)红10s	(101) 21°44'42".2N, 108°33'27".9E
to: (83)  闪(3)红10s	(102) position (101) above
Move (27)  闪(2)绿6s(同闪) from:	(103) 21°27'14".6N, 108°38'12".9E
to:	(104) 21°27'07".0N, 108°38'11".6E
(32)  闪红4s(同闪) from:	(105) 21°29'35".2N, 108°38'05".4E
to:	(106) 21°29'24".4N, 108°38'05".4E

(36)  闪红4s(同闪) from:

(107) 21°31'35".5N, 108°38'05".9E

to:

(108) 21°31'03".5N, 108°38'05".8E

Insert

(1)  V-AIS

(109) 21°28'13".7N, 108°38'08".7E

(2)  V-AIS

(110) 21°30'59".3N, 108°38'09".4E

(3)  V-AIS

(111) 21°34'00".3N, 108°38'10".1E

(4)  V-AIS

(112) 21°35'50".9N, 108°39'17".6E

(5)  V-AIS

(113) 21°36'33".2N, 108°39'35".8E

(6)  V-AIS

(114) 21°37'02".5N, 108°39'39".8E

(7)  V-AIS

(115) 21°37'52".4N, 108°39'30".9E

(8)  V-AIS

(116) 21°38'44".6N, 108°39'13".6E

(34)  闪红4s(同闪)

(117) 21°30'12".9N, 108°38'05".6E

(35)  闪绿4s(同闪)

(118) 21°30'12".7N, 108°38'20".2E

(38)  闪红4s(同闪)

(119) 21°31'49".6N, 108°38'06".0E

(39)  闪绿4s(同闪)

(120) 21°31'49".5N, 108°38'20".6E

(40)  闪红4s(同闪)


(121) 21°32'40".1N, 108°38'06".2E

(41)  闪绿4s(同闪)

(122) 21°32'40".1N, 108°38'20".8E

(45)  快绿


(123) 21°33'55".6N, 108°38'28".2E

(48)  闪(3)红10s(同闪)

(124) 21°35'01".4N, 108°38'42".7E

(49)  闪(3)绿10s(同闪)


(125) 21°34'53".1N, 108°38'55".6E

(50)  闪(3)红10s

(126) 21°35'35".0N, 108°39'03".2E

(51)  闪(3)绿10s

(127) 21°35'27".7N, 108°39'16".7E

(52)  闪(3)红10s

(128) 21°36'02".7N, 108°39'20".0E

(53)  闪(3)绿10s

(129) 21°36'00".6N, 108°39'36".9E

Chart

92001 (13,14,23,24,59,60) [2021-1379]

92101 (2,4,6,8; 9,10,13,14,21~24,27,28,31,32,41~44,47~50,55~60,93,94, 101,102; 103~108; 109,116,118,120,121,124,127,128) [2021-1458]

92102 (1~4; 11~18; 105~108; 109,110,117~122) [2021-1348]

92103 (5~8; 19~50; 111~116,123~129) [2021-1348]

92104 (51~100) [2021-1379]

92105(101,102){2021- }
92106(1,2;9~16;103~106;109,117,118){2021-1379}
92107(1~8;17~36,39~50,53~60,63~66,69,70,77,78,81~88,93~102;
107,108;110~116,119~129){2021-1379}
3316(13,14){2021-1379}

List of Lights CNP83/2020~2021[8310045.027] [8310045.029] [8310045.030]
[8310045.031] [8310045.032] [8310045.033] [8310045.034] [8310045.035]
[8310045.036] [8310045.037] [8310045.038] [8310045.039] [8310045.040]
[8310045.041] [8310045.042] [8310045.043] [8310045.044] [8310045.045]
[8310045.046] [8310045.047] [8310045.048] [8310045.049] [8310045.050]
[8310045.051] [8310045.052] [8310045.053] [8310045.054] [8310045.055]
[8310045.056] [8310045.057] [8310045.058] [8310045.059] [8310045.060]
[8310045.061] [8310045.062] [8310045.063] [8310045.064] [8310045.065]
[8310045.066] [8310045.067] [8310045.068] [8310045.069] [8310045.0691]
[8310045.070] [8310045.071] [8310045.072] [8310045.0721] [8310045.073]
[8310045.0731] [8310045.0732] [8310045.0733] [8310045.074]
[8310045.075] [8310045.076] [8310045.0761] [8310045.077] [8310045.078]
[8310045.079] [8310045.0791] [8310045.080] [8310045.081] [8310045.082]
[8310045.083] [8310046.01] [8310046.02] [8310046.03] [8310046.04]
[8310046.05] [8310046.06] [8310046.07] [8310046.08] [8310048.047]
[8310048.049] [8310048.050] [8310048.051] [8310048.052] [8310048.053]
[8310048.054] [8310048.055] [8310048.056] [8310048.057] [8310048.059]
[8310050.03] [8310050.04] [8310050.05] [8310050.06] [8310050.07]
[8310050.08] [8310050.09] [8310050.10] [8310050.101] [8310050.11]
[8310050.12] [8310050.13] [8310050.14] [8310050.15] [8310050.16]
[8310050.22] [8310050.24] [8310050.25] [8310050.26] [8310050.28]
[8310050.29] [8310050.30] [8310050.302] [8310050.304] [8310050.661]
[8310050.67] [8310050.671] [8310050.672] [8310050.673] [8310053]
[8310054] [8310055.27] [8310055.29] [8310055.30] [8310055.31]
[8310080.311] [8310080.312] [8310080.32] [8310080.321] [8310080.323]
[8310080.33] [8310080.34] [8310080.69] [8310180.01] [8310181] [8310183]
[8310300]

Source Nanhai Aids 081&089/2021

Temporary Notices

1494.Beibu Gulf – Fangcheng Port – Berth Construction (T)

Date October 21, 2021 to January 1, 2023

Area joining:

- (1)21°36'04".0N,108°23'30".7E
- (2)21°36'04".7N,108°23'30".7E
- (3)21°36'10".7N,108°23'24".1E
- (4)21°36'10".8N,108°23'12".7E
- (5)21°36'12".6N,108°23'09".6E
- (6)21°36'15".0N,108°23'15".5E
- (7)21°36'13".4N,108°23'37".7E
- (8)21°36'06".1N,108°23'38".0E
- (9)21°36'04".7N,108°23'36".6E
- (10)21°36'04".0N,108°23'36".7E
- (11)21°36'04".0N,108°23'35".2E
- (12)21°35'48".2N,108°23'35".2E
- (13)21°35'48".2N,108°23'34".1E
- (14)21°36'04".0N,108°23'34".1E
- (15)position (1) above

Note: Irrespective vessels are prohibited participating in project construction.

Chart 93102

Source Fangchenggang Navigation Notice 047/2021

1495.South China Sea – Hainan Island – Qinglan Port – Demolition (T)

Date October 15, 2021 to May 31, 2022

Area joining:

- (1)19°31'48"N,110°50'36"E
- (2)19°31'30"N,110°50'42"E
- (3)19°31'24"N,110°50'48"E
- (4)19°31'18"N,110°51'00"E
- (5)19°31'30"N,110°51'12"E
- (6)19°31'42"N,110°51'06"E
- (7)position (1) above

Note: Keep watching on VHF ch.16&08. Irrespective vessels are prohibited from entering the operating area.

Blank Page

Chart 02101

Source Qinglan Navigation Notice 025/2021

1496.South China Sea – Hainan Island – Qinglan Port – Demolition (T)

Date October 15, 2021 to May 31, 2022

Area joining: (1) 19°30'20"N, 110°48'40"E
(2) 19°30'10"N, 110°49'00"E
(3) 19°29'40"N, 110°49'10"E
(4) 19°29'30"N, 110°48'50"E
(5) position (1) above

Note: Keep watching on VHF ch.16&08. Irrespective vessels are prohibited from entering the operating area.

Chart 02101

Source Qinglan Navigation Notice 026/2021

1497.South China Sea – Hainan Island – Fenjiezhou Northwards – Demolition (T)

Date April 19, 2021 to May 31, 2022

Area joining: (1) 18°36'23".9N, 110°11'10".0E
(2) 18°35'54".2N, 110°11'47".9E
(3) 18°36'28".6N, 110°12'19".3E
(4) 18°36'57".9N, 110°11'42".4E
(5) position (1) above

Note: Keep watching on VHF ch.16&08. Irrespective vessels are prohibited from entering the operating area.

Chart 03001

Source Qinglan Navigation Notice 008/2021

Blank Page

HYDROGRAPHIC INFORMATION REPORT SHEET

Name(s) of report sender(s)

Mailing address

Subject

Geographical area

Position or area limit ("PA" indicated if applicable)

.....

Affected chart(s)/publication(s)

Details:

Suggestion(s)/request(s)

.....

Signature :

Date:

HYDROGRAPHIC INFORMATION REPORT SHEET

INSTRUCTIONS

1. Extent of Information to be reported:

a) Discovery or the changes in position, range, depth of uncovered reefs, shoals, wrecks or other obstructions.

b) Discovery or changes of floating objects (e.g buoys, mooring buoys, large scale fishing stakes, floating shipwrecks), magnetic anomalies, discolored water or breakers.

c) Establishments or changes of navigation facilities.

d) Establishments or changes of mooring or berthing facilities (e.g. piers, submarine cables, overhead cables, mooring buoys, breakwaters).

e) Changes in the limit of fairway, anchorages or sailing route.

f) Shortcomings in Chinese coastal port and fairway charts and other relative publications.

2. Instructions:

a) Measuring instrument, methods and time should be specified in expressing the location or scope; and the coordinate system should be indicated (1954 Beijing coordinate system or WGS-84 coordinate system).

b) When position expressed in bearing and distance, the origin should be specified; and when position expressed in latitude and longitude, the number, edition and publisher of chart referred to should be specified.

c) Measuring instrument, methods and time of the obstruction or shoal soundings should be indicated. In addition, the sounding datum and whether it makes corrections for the height of the tide should also be indicated.

d) Elevation of a navigational mark should be accompanied by the datum it referred to, and height of a light should indicate whether it refers to that of the top or that of the center.

e) The report should be signed and affix the official seal.

3. Remarks:

a) The information reported will be checked upon our receipt and then used to the best advantage which may mean inclusion in due weekly edition of Notices to Mariners. Certain amount of compensation will be given to the report senders.

b) Please send the report to Shanghai MSA Survey and Mapping Office. Address: 82 Lane 7, Gongqing Road, Yangpu District, Shanghai.